



日本語ブックス通信

2016年9月号

【送り主】日本語ブックス（株）語文研究社 〒160-0002 東京都新宿区四谷坂町 9-9 三廣ビル 9F
「日本語ブックス online」 <http://books-online.jp>

日本語教材のご注文は日本語ブックスへ



ご注文専用 FAX : 0120-330-728

お問い合わせ 東京・四ッ谷店 TEL : 0120-330-726

大阪・本町店 TEL : 0120-664-724

新刊のお知らせ



日本語総まとめ N2 文法
《英語・ベトナム語版》

発行：アスク出版（2016年9月）
著者：佐々木仁子・松本紀子
価格：1,200円＋税
B5 112頁／別冊4頁
ISBN：978-4-86639-049-9

日本語能力試験対策

『出版社 PR』日本語総まとめシリーズ「N2」に、待望の英語・ベトナム語訳付きが登場します。1日見開き2ページの分野別学習で能力試験対策に必要な基礎知識とスキルを強化。約230の文法項目を6週間で学習、各文法項目には例文と簡潔な説明が付いているので、無理なく学習を進めることができます。英越語の翻訳付き。



日本語総まとめ N2 語彙
《英語・ベトナム語版》

発行：アスク出版（2016年9月）
著者：佐々木仁子・松本紀子
価格：1,200円＋税
B5 116頁／別冊4頁
ISBN：978-4-86639-048-2

日本語能力試験対策

『出版社 PR』日本語能力試験の受験に必要な基礎知識とスキルを強化できる「日本語総まとめ」N2の英語・ベトナム語版。1日見開き2ページの学習し易いレイアウトで、約1,200語を6週間で学習。前半は生活場面を、後半は複合語・漢字語・感覚表現など機能や形式でトピック分けして語彙を紹介しました。英越語の翻訳付き。



平成28年度
日本留学試験（第1回）試験問題
（CD1枚付）

発行：凡人社（2016年8月）
編著：日本学生支援機構
価格：1,800円＋税
B5 354頁
ISBN：978-4-89358-899-9

日本留学試験対策

『出版社 PR』独立行政法人日本学生支援機構が年2回実施している「日本留学試験」の、平成28年度第1回（2016年6月19日実施）の試験問題と正解を掲載しています。聴解・聴読解音声CD付。巻末には参考資料として、試験の実施要項や出題範囲をまとめたシラバスを掲載しています。



日本語教育のスタートライン
本気で日本語教師を目指す人のための入門書

発行：スリーエーネットワーク（2016年9月）
著者：荒川洋平
価格：2,500円＋税
A5 約630頁
ISBN：978-4-88319-740-8

教師・教師志望者向け

『出版社 PR』学校で専門的な科目を履修していないボランティアの方や、プロであってもまだ経験が浅い教え手を対象に、日本語教育に関する専門的な知識の概略・全体像をわかりやすく示した入門書です。日本語教育能力検定試験のシラバス対応。より深く学びたい人のための「良書案内」を目次各項目に掲載。

2017 年 J.TEST 実用日本語検定日程のご案内

	国内実施レベル	試験日	申込締切日※1	入管提出用書類の 学校への到着日※2	国内成績発送日	ネットでの成績検索 可能日（13 時～）
第 130 回	AD／EF	1 月 15 日(日)	12 月 14 日(水)	2 月 1 日(水)	2 月 8 日(水)	2 月 3 日(金)
(準会場)	AD／EF	1 月 14 日(土)			2 月 10 日(金)	
第 131 回	AD／ビジネス	3 月 12 日(日)	2 月 15 日(水)	3 月 29 日(水)	4 月 5 日(水)	3 月 31 日(金)
第 132 回	AD／G	5 月 14 日(日)	4 月 12 日(水)	5 月 31 日(水)	6 月 7 日(水)	6 月 2 日(金)
第 133 回	AD／EF／ビジネス	7 月 9 日(日)	6 月 14 日(水)	7 月 26 日(水)	8 月 2 日(水)	7 月 28 日(金)
(準会場)	AD／EF	7 月 8 日(土)			8 月 4 日(金)	
第 134 回	AD／G	9 月 10 日(日)	8 月 16 日(水)	9 月 27 日(水)	10 月 4 日(水)	9 月 29 日(金)
第 135 回	AD／EF／ビジネス	11 月 19 日(日)	10 月 18 日(水)	12 月 6 日(水)	12 月 13 日(水)	12 月 8 日(金)
(準会場)	AD／EF	11 月 18 日(土)			12 月 15 日(金)	

※1 日本国内の申込締切日です。海外の締め切りは、各国によって異なります。J.TEST のホームページにてご確認ください。(http://j-test.jp/)

※2 入管提出用書類の短期発行（学校到着）日です。最短で必要な場合は、上記到着日の前週金曜日の午後3時までに依頼書をお送りください。（例：130回試験の入管提出依頼書締切は、1月27日（金）午後3時）

※ 依頼書は、J.TEST 事務局に FAX にてお送りください。(FAX: 03-6273-1815)

※ 最新の成績証明書の発行依頼は、試験終了の翌日から受付を開始いたします。

J-TEST

実用日本語検定
TEST OF PRACTICAL JAPANESE

外国人のための日本語力テスト

第129回 公開会場 11月13日(日)
11月12日(土)
（翌年開催） 締切 10月19日(水)

レベル認定
発行

会場申込 年3回(1・7・11月)実施



<会場申込>

●第129回 J-テスト(11月)
東京・名古屋・大阪・神戸・福岡
●第130回 J-テスト(7月)
札幌・仙台・石川・静岡・京都・岡山・
広島・大分・沖縄

●試験料 3,000円

●試験科目 聴解、読解、文法・語彙、
単語、漢字・読み、聴解、
スピーキング、リスニング

●申し込み要

<http://j-test.jp/>

日本語検定協会 / J-TEST事務局

東京都都庁新庁舎9階909号室 〒100-8585 TEL. 03-6273-1814 FAX. 03-6273-1815

TEST OF PRACTICAL JAPANESE FOR BUSINESS

「仕事に使える日本語」

ビジネスJ.TEST

日本語上級者のための試験

11月13日(日)

締切 10月19日(水)

日本語検定

- 試験に特長あり
日本経済団体連合会(JETRO)と株式会社
J.TEST700社以上の方法で受験するレベル

- 内容
日本語能力検定でいうJ.TEST上級者

- 目的
ビジネス関連文書の理解能力の測定
ビジネス場での日本語能力の測定

- 受験場所

- 札幌、仙台、東京、石川、神奈川、名古屋、
京都、大阪、神戸、岡山、広島、福岡、
大分、熊本

受験料 3,600円

<http://j-test.jp/>

日本語検定協会 / J.TEST事務局

東京都港区麻布台三丁目三番五号 TEL 03-6223-1814 FAX 03-6223-1815

11月のJ.TESTのご案内

◆公開会場◆

- ・実施日：11月13日（日）
- ・締切日：10月19日（水）必着
- ・実施レベル：A-Dレベル、E-Fレベル、ビジネスJTEST

◆準会場◆

- ・実施日：11月12日（土）
- ・締切日：10月19日（水）必着
- ・実施レベル：A-Dレベル、E-Fレベル

めざせ合格！

日本語能力試験対策

N1・N2・N3

直前チャレンジ模試

2016年 第2回

10月 日

締切日	9月30日
成績発表日	11月7日
実施レベル	N1、N2、N3
受験料	各レベル 1,300円

お申し込み

主催 国語研究所・日本語ワックス
TEL 03-1272-1814
FAX 03-1272-1815

好評！申し込み受付中

日本語能力試験対策
N1・N2・N3
直前チャレンジ模試

- 実施日：10月19日（水）
～10月22日（土）
■締切日：9月30日（金）
■成績發送予定日：11月7日（月）

**日本語フックス
団体購入会員申込受付中！**

**1冊から
送料無料**

返品OK

団体購入
扱いOK

●個人のお客さま
店頭とオンラインショップでも販売して
おりますので、ぜひお越しください。<http://books-online.jp>

イベント・研究会のお知らせ

※詳細につきましては、主催団体に直接お問い合わせください。

日本語音声教育講習会

OJADとそれを用いた音声指導(OJAD = Online Japanese Accent Dictionary)

講師：峯松 信明教授（東京大学大学院工学系研究科）

- 【主催】Project OJAD、
愛媛大学国際連携推進機構国際教育支援センター
- 【日時】10月10日（月、祝）＊日本語教育学会秋季大会翌日
10:30～12:00（前半）、13:00～15:00（後半）
- 【費用】無料（教室備え付けのネット端末を使います）
- 【URL】http://www.gavo.t.u-tokyo.ac.jp/~mine/OJAD/OJAD_Matsuyama20161010.pdf
- 【定員】70名（先着順）
- 【会場】愛媛大学城北キャンパス共通教育棟北別館4階
マルチゾーン型教室
（愛媛県松山市文京町3番）
- 【申込方法】締切：9月25日（日） 担当：高橋
メール：takahashi.shino.mm@ehime-u.ac.jp
件名「10/10 OJAD」とし、名前、所属をご明記ください。

研究集会「プロフィシェンシーと語りの面白さ」第2回

「面白い話」に関する研究集会です。第1回の参加者でなくても問題なく参加できます。

- 【主催】日本語プロフィシェンシー研究会他
- 【日時】10月1日（土）13:30～16:30
- 【費用】無料
- 【URL】http://www.speech-data.jp/kaken_omoshiro/meeting.html
- 【会場】三宮コンベンションセンター5階 会議室503
（兵庫県神戸市中央区磯辺通2-2-10）
- 【申込方法】メール：sadanobu@kobe-u.ac.jp

2016年度日本語教育学会秋季大会

特別プログラム「人をつくり文化をつなぐ俳句の魅力」、研究発表が予定されています。

- 【主催】公益社団法人日本語教育学会
- 【日時】10月8日（土）、9日（日）
- 【費用】・会員：4,000円（今年度の学生証持参の場合は2,000円）
・一般：5,000円
・懇親会費：3,000円
※特別プログラム、教材紹介コーナーのみ無料
- 【URL】<http://www.nkg.or.jp/>
- 【会場】ひめぎんホール（愛媛県松山市道後町2-5-1）
- 【申込方法】大会当日受付でお申し出ください。

岡山外語学院 日本語教師研修会 授業力向上のために≪シリーズ 第2回≫

授業の中で役に立つ、学生にわかりやすい教え方を、ワークショップ形式で学びます。

講師：松田浩志 先生（『テーマ別』中級・上級シリーズ共著者）

- 【主催】学校法人アジアの風 岡山外語学院（研究社 後援）
- 【日時】9月24日（土）13:00～16:00
- 【費用】500円
- 【URL】<http://okg-jp.com/?cat=1>
（「9月24日 研修会チラシ」を確認してください）
- 【会場】岡山外語学院 2Fホール（岡山県岡山市北区舟橋町2-10）
※当日、校内の駐車場は利用できません。
- 【申込方法】メール：kenshukai@okg-jp.com
研修会チラシの申込書記載事項を記入の上、メールまたはFAX【086-225-4020】でお送りください。
お問い合わせ：086-231-5211 担当：大賀

第47回日本語教育方法研究会

本研究会では発表者全員がポスター発表を行い、直接参加者と議論や情報交換を行います。

- 【主催】日本語教育方法研究会
- 【日時】9月24日（土）
- 【費用】新規入会：3,000円（年会費）／当日のみ参加：2,000円
- 【URL】<http://jlem-sg.org>
- 【会場】日本学生支援機構東京日本語教育センター
（東京都新宿区北新宿3-22-7）
- 【申込方法】非会員の方でも会場で手続きをして参加できます。
事前申込み不要です。直接会場にいらしてください。

秋の研究集会（通称「宵山研」）

日本語の話しことばがどうなっており、それをどう教えるべきかを考える研究集会です。

- 【主催】日本語音声コミュニケーション教育研究会
- 【日時】10月7日（金）17:00～19:00
- 【費用】無料
- 【URL】<http://www.speech-data.jp/nihonsei/event.html#E10>
- 【会場】ひめぎんホール 別館 第15会議室
（愛媛県松山市道後町2-5-1）
- 【申込方法】メール：sadanobu@kobe-u.ac.jp

公開研究会「授業で使えるJ.TEST」

テスト対策授業の教材としてJ.TESTを活用できるかどうか検討するセミナーです。

- 【主催】若手日本語教師の会
- 【日時】9月30日（金）19:00～21:00 ※受付18:30
- 【費用】1,500円
- 【URL】<https://www.facebook.com/wakatekai.nihongo>
- 【会場】東京中央日本語学院
（東京都新宿区西新宿1-17-1 日本生命新宿西口ビル7階）
- 【申込方法】メール：w_nihongokyoshi@yahoo.co.jp
氏名、電話番号、所属を記載し、件名を「第17回若手会申し込み」としたメールをお送りください。

イベント情報等掲載ご希望の方は、
次のメールアドレスまでお寄せください。
books-2@gobun-ken.jp



「教材草稿シリーズ」: 読み物教材の原稿を毎月2つ掲載します。学習者のレベルに合わせて、自由に加工し使用してください。

時事読み物（初級・中級レベル、本文 448 字）

「リオオリンピック」

2016 年 8 月 5 日から 21 日までの 17 日間、ブラジルのリオデジャネイロ（リオ）で夏季オリンピックが行われました。日本が獲得したメダルは、過去最多の 41 個に上りました。オリンピックの期間中は、各テレビ局で競技の様子を放送していましたが、いくつもの競技が同時に行われるため、生放送される競技はあまり多くありませんでした。わたしは、柔道のほか、水泳、レスリング、体操、卓球、陸上を見ました。日本が獲得したメダルも、柔道で最多の 12 個、水泳で 9 個、レスリングで 7 個と、これらの競技に集中していました。

多くのメダルを獲得した競技が注目された一方で、日本ではマイナーな競技にも注目が集まりました。日本人選手として、オリンピックで初めてメダルを獲得したカヌーです。銅メダルを獲得した羽根田卓也選手は、これをきっかけに、カヌーの認知度が高まれば嬉しいと述べました。

近年は、インターネットでほとんどの競技がライブで見られるようになりました。4 年後の東京オリンピックでは、普段見ることのない競技にも注目して、楽しみたいと思います。

（参考：毎日新聞、朝日新聞 DIGITAL、NHK NEWS WEB 2016 年）

夏季 獲得
メダル 最多
上る 各～
テレビ局 競技
生放送
レスリング 卓球
陸上 マイナー
カヌー
きっかけ 認知
～度 高まる
述べる 近年
ライブ

《 設問 》

- Q 1. テレビで生放送されないオリンピック競技があるのは、どうしてですか。
- Q 2. リオオリンピックで、日本は、どの競技でいちばん多くメダルを獲得しましたか。
- Q 3. リオオリンピックで、どうして日本では、カヌーが注目されましたか。

《 調べましょう 》

名詞	: 夏季 か き メダル さい た 最多 きよく テレビ局 きょう ぎ 競技 たつきゅう レスリング りくじょう 卓球 陸上
	カメラ きっかけ きんねん 近年 ライブ
名詞/動詞 III	: 獲得 かくとく (する) 生放送 なまほうそう (する) 認知 にんち (する)
動詞	: 上る のぼ I 高まる たか I 述べる の II
な形容詞	: マイナー (な)
その他	: 各 かく ～ ～度 ど
	[固有名詞] ブラジル リオデジャネイロ は ね だ た く や 羽根田卓也 とうきょう 東京

《 選びましょう 》 【 】の中から正しいことばを選んで () に入れてください。

必要なら形を変えてください。

【 最多 ライブ マイナー 獲得 上る テレビ局 認知 】

- (1) 毎日、() で様々な番組が作られています。
- (2) ここにいる鳥の数は、1,000 羽に () 。
- (3) 人気グループのコンサートが () で放送されました。
- (4) 日本食は、世界に広く () されています。
- (5) () スポーツを広めたいです。

《 話しましょう 》

1) リオオリンピックで、どの競技がいちばんおもしろかったですか。

それは、どうしてですか。

2) あなたの国では、どんなオリンピック競技が人気ですか。

3) スポーツを見て感動するのは、どんな場面ですか。



時事読み物（中級・上級レベル、本文 601 字）

「SMAP 解散」

日本のアイドルグループ SMAP が、12 月 31 日をもって解散することになりました。SMAP は、1988 年に結成、1991 年に CD デビューをし、数々のヒット曲を出した男性 5 人の国民的人気グループです。2011 年には、北京で初の海外コンサートを行い、メンバーの 1 人は、韓国語も話せるなど、アジアでも人気がありました。解散による経済損失は、年間約 636 億円との試算も出ています。

解散が最初に表面化したのは、2016 年 1 月です。SMAP を下積み時代から支えたマネージャーの辞任をきっかけに、所属事務所からの独立に対する意見がメンバー間で割れ、分裂の危機に陥りました。その後、5 人揃ってテレビ番組に生出演してグループの存続を表明しましたが、グループでの活動は限定的でした。

8 月に入り、前向きな状況が整うまでの休業を事務所側から提案しましたが、メンバーの数名より「休むより解散したい」との希望が出ました。そのため、グループでの活動は難しいと判断され、8 月 14 日に解散が発表されました。

解散を惜しむ声は非常に多く上がっています。2003 年に 200 万枚を売り上げた SMAP の代表曲「世界に一つだけの花」は、グループの存続を願うファンによって、1 月の解散騒動以降、再び売り上げを伸ばしており、今では 300 万枚を超える勢いです。

SMAP はこれまで、グループとしての活動だけでなく、ドラマ、バラエティー番組など個人でも活躍していました。今後も個人で活動が続けるという 5 人を温かく見守っていきたいと思います。

（参考：日刊スポーツ、デイリースポーツ、ORICON STYLE 2016 年）

解散 アイドル
～をもって 結成
デビュー ヒット
損失 試算
下積み マネージャー
辞任
分裂 危機 陥る
存続 表明 限定的

惜しむ
騒動
バラエティー
見守る

《 設問 》

Q 1. SMAP は、どんなグループですか。

Q 2. SMAP の解散が最初に話題になったのは、いつですか。

Q 3. SMAP の解散を惜しむファンは、何をしましたか。

《 調べましょう 》

名詞	: アイドル そんしつ 損失 したづ 下積み マネージャー きき 危機 きき 騒動 そうどう バラエティー
名詞/動詞 III	: 解散 かいさん (する) 結成 けっせい (する) デビュー (する) ヒット (する)
	試算 しさん (する) 辞任 じにん (する) 分裂 ぶんれつ (する) 存続 そんぞく (する)
	表明 ひょうめい (する)
動詞	: 陥 おちい る I 惜しむ お I 見守 みまも る I
な形容詞	: 限定的 げんていてき (な)
その他	: ～をもって
	[固有名詞] スマップ SMAP ぺきん 北京 かんこく 韓国 せかい 世界 ひと に はな 一つだけの花

《 話しましょう 》

1) あなたは、SMAP を知っていますか。

SMAP の他に、どんな日本のアイドルグループを知っていますか。

2) あなたは、SMAP の解散をどう思いますか。

3) 学校などのグループでの活動で、苦労した経験はありますか。



ビジネス J.TEST / J.TEST 過去問題

過去問題から、ビジネスJ.TESTの聴読解問題と、J.TESTの類義語問題を紹介します。
自由にご利用ください。

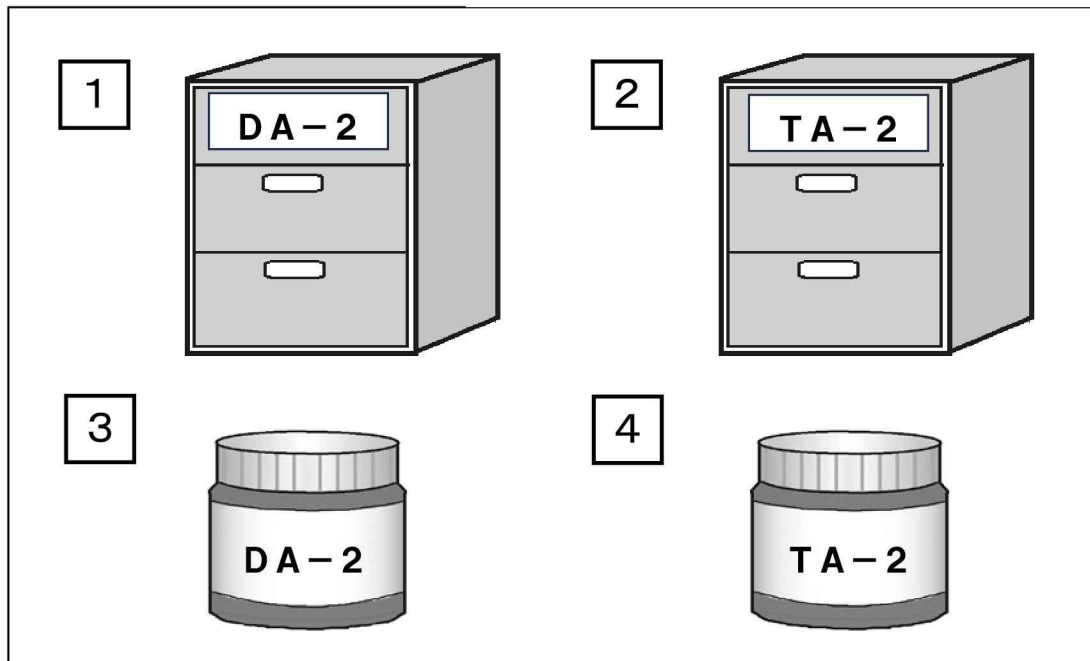
ビジネスJ.TEST

【音声】 <http://j-test.jp/2016-8-books.mp3>

* 実際の試験より音質を下げています。



A



B

- 1 金 ³~~2,000,000~~ 円を平成 27 年 12 月 1 日に振り込みます。
(林)
- 2 金 ^{3,000,000}~~2,000,000~~ 円を平成 27 年 12 月 1 日に振り込みます。
(林)
- 3 金 ^{3,000,000}~~2,000,000~~ 円を平成 27 年 12 月 1 日に振り込みます。
(林)
- 4 金 ^{3,000,000}~~2,000,000~~ 円を平成 27 年 12 月 1 日に振り込みます。
(林)

J.TEST A-Dレベル

■ 次の文の _____ の意味に 最も近いもの を 1・2・3・4 の中から 選びなさい。

- (1) 母は今、留守にしています。
1 家に向かっています 2 家にいません
3 近くにいます 4 忙しいです
- (2) 彼は太りやすいタイプです。
1 あまり太らない 2 太ってもすぐやせる
3 すぐ太る 4 全然太らない
- (3) 映画を見ていたら、いつの間にか眠っていた。
1 気付かないうちに 2 しばらくして
3 一瞬のうちに 4 次第にゆっくりと
- (4) 来日して一か月にしては、グエンさんは日本語が上手だ思う。
1 やっと1か月で 2 だいたい1か月で
3 もう1か月なので 4 まだ1か月なのに
- (5) 彼は携帯を持っていないから、連絡のしようがない。
1 しなくてもいい 2 しなければならない
3 する方法がない 4 する意味がない
- (6) 体が弱いばかりに、親に心配をかけている。
1 のは仕方がないが 2 のはもちろん
3 のが理由で 4 のに加えて
- (7) 部下に責任を負わすことは、上司としてあるまじき行為だ。
1 なくてはならない 2 あってはならない
3 めずらしい 4 よくある
- (8) あの子は周りにちやほやされ過ぎている。
1 甘やかされ 2 注目され
3 厳しくされ 4 からかわれ
- (9) お客さんからの依頼を二つ返事で承諾した。
1 少し考えて 2 よく考えて
3 しぶしぶ 4 すぐに
- (10) もうすぐ試験なので、彼は目の色を変えて勉強している。
1 疲れた顔で 2 休むことなく
3 とても真剣に 4 まったく寝ないで

J.TEST E-Fレベル

■ 次の文の _____ の意味に最も近いものを1・2・3・4の中から選んでください。

(1) 「お国は、どちらですか」

- | | |
|------|-------|
| 1 どの | 2 どっち |
| 3 どこ | 4 どれ |

(2) 「おてあらいへ、行きたいんですが」

- | | | | |
|---------|-------|---------|--------|
| 1 きつさてん | 2 トイレ | 3 だいどころ | 4 アパート |
|---------|-------|---------|--------|

(3) 今度の試験は、ぜったいに合格します。

- | | | | |
|--------|-------|---------|--------|
| 1 ぜんぜん | 2 たぶん | 3 ひじょうに | 4 かならず |
|--------|-------|---------|--------|

(4) 今年の4月に、大学ににゅうがくしました。

- | | |
|-------------|------------|
| 1 しゅっせきしました | 2 しっぱいしました |
| 3 でました | 4 はいりました |

(5) 駅への行き方を人にたずねました。

- | | |
|----------|------------|
| 1 ききました | 2 そうだんしました |
| 3 はなしました | 4 せつめいしました |

(6) 「伊藤さんは、おいくつですか」

- | | |
|--------|--------|
| 1 なんさい | 2 なんにん |
| 3 なんかい | 4 なんだい |

(7) この映画は、おもしろくないです。

- | | |
|----------|---------|
| 1 つめたい | 2 うるさい |
| 3 すきじゃない | 4 つまらない |

(8) わたしは、どくしんです。

- | | |
|------------|-----------|
| 1 兄弟がいません | 2 両親がいません |
| 3 結婚していません | 4 恋人がいません |

(9) 「おひさしぶりですね」

- | | | | |
|--------|--------|--------|--------|
| 1 しばらく | 2 まだまだ | 3 おだいじ | 4 けっこう |
|--------|--------|--------|--------|

(10) 「出かけるから、はやくしたくしなさい」

- | | |
|---------|--------|
| 1 よやく | 2 じゅんぴ |
| 3 しゅっぱつ | 4 しょくじ |

正解とスクリプト

【正解】

	問題1	問題2	問題3	問題4	問題5	問題6	問題7	問題8	問題9	問題10
ビジネス	3	4	1	2	—	—	—	—	—	—
A・Dレベル	2	3	1	4	3	3	2	1	4	3
E・Fレベル	3	2	4	4	1	1	4	3	1	2

【スクリプト】

Aの図を見てください。

【音声】 <http://j-test.jp/2016-8-books.mp3>

工場で女性と男性が話しています。

* 実際の試験より音質を下げています。



問題1 男性は、最初どこに針をしまおうとしましたか。

問題2 男性は、どこに針をしまいますか。

女：あ、危ない！

男：あ、すみません。さっき片付けようと思ったんですが、どこに入れたらいいのか…。

女：針は、あそこの引き出しですよ。

男：ええ、でも、その中にたくさんケースがあったので…。

女：ああ、針の種類によって分けているんです。この針は…TAの2ですね。

男：なるほど。それじゃ、DAの2のケースは、これだから…っと。あれ？ ここに入ってるの、針の種類が違いますよ。

女：それは、DAの2のケースです。この針は、TAの2ですよ。Dじゃなくて、T。Tシャツのティーですよ。

男：Tですか。TAの2ですね。

問題1 男性は、最初どこに針をしまおうとしましたか。

問題2 男性は、どこに針をしまいますか。

Bの図を見てください。

女性と男性が契約書の訂正について話しています。

問題3 女性は、最初どのように直しましたか。

問題4 女性は、これからどのように直しますか。

女：専務、すみません。実は契約書に間違いがありまして。先方お待ちですので、この場で至急訂正をしたいのですが…。

男：えっ、訂正？ どこ？

女：振込金額なんです…。

男：ええ？ 肝心な部分じゃないか。

女：そうなんです。原本に訂正を入れる前に、念のためコピーで確認をお願いしたいのですが。

男：どれどれ…ああ、ここか。うん。二重線で消すのはいいんだが、間違えた数字だけではなくて、全部消さないと。

女：あ、全部書き直すんですか。

男：うん。それから、訂正印は二重線にかかるように押すこと。

女：線の上から重ねて押すんですね。

男：そう。

女：わかりました。ありがとうございました。

問題3 女性は、最初どのように直しましたか。

問題4 女性は、これからどのように直しますか。

「2016年度 日本語能力試験 受験案内（出願書類付き）」の返品について

願書は主催者側の都合により、返品に期限がございます。

ご返品の際は、10月14日（金）迄にご返品頂けますようお願い申し上げます。

※10月14日（金）以降に到着した返品はお受けいたしかねますので、ご了承ください。

- 返品の期限：2016年10月14日（金）迄
- 返金方法：次回請求の際、相殺処理いたします。
- 注意事項：①返品の際の送料は、お客様のご負担となりますことをご了承ください。
②未開封・未使用のもので、弊社からご購入いただいた願書に限り返品可能です。

東京・四ッ谷店、大阪・本町店



〒160-0002

東京都新宿区四谷坂町 9-9 三廣ビル 9F

TEL：0120-330-726 FAX：0120-330-728

レストラン「朱鷺」の隣のビルです。

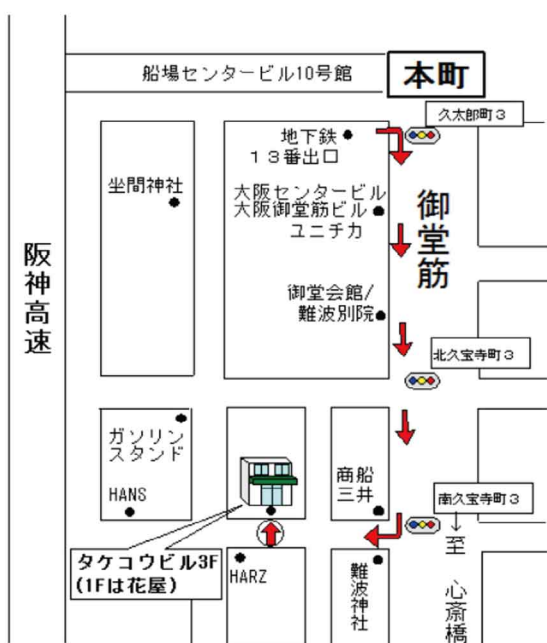
日本語ブックス 東京・四ッ谷店

- ◆ 営業日：月～土 10:00～17:30
- ◆ 休業日：日・祝日・お盆休み・年末年始



日本語ブックス 大阪・本町店

- ◆ 営業日：月～土 13:30～17:30
- ◆ 休業日：日・祝日・お盆休み・年末年始



〒541-0058

大阪府大阪市中央区南久宝寺町 4-4-5 タケコビル 3F

TEL：0120-664-724 FAX：0120-664-725

地下鉄『本町』または『心斎橋』駅から徒歩6分

『本町』からは御堂会館を通り、難波神社手前を右折。1Fは花屋。

ご注文は発送センターへ

TEL：0120-330-726 FAX：0120-330-728